

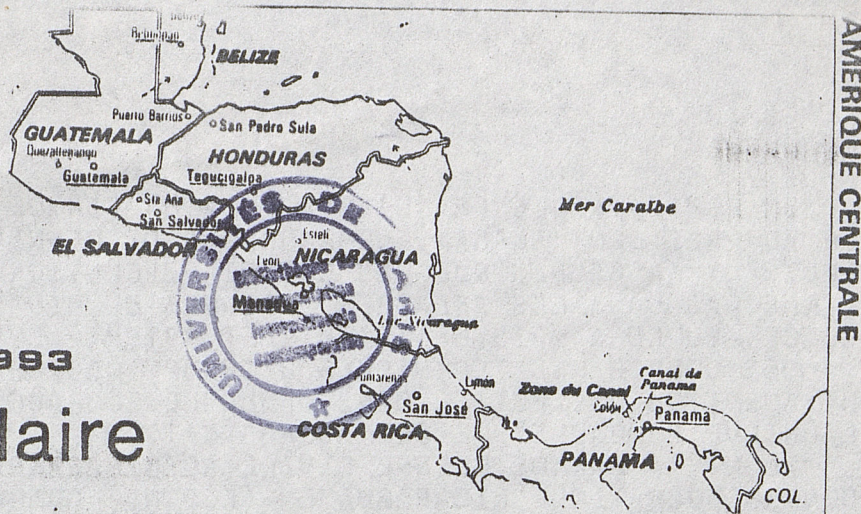
8, rue des Capucines

75002 Paris

Tel: 261 26 98 Telex: 215993

bulletin hebdomadaire

DU 22 MARS AU 28 MARS 1982



*** NICARAGUA: MEDECIN FRANCAIS ASSASSINE PAR SOMOZISTES

MANAGUA, 26 MARS (ANN).- UN MEDECIN FRANCAIS QUI TRAVAILLAIT AU NICARAGUA A ETE ASSASSINE SAMEDI PAR DES EX-GARDES SOMOZISTES, LESQUELS ONT EGALEMENT TUE QUATRE SOLDATS ET BLESSE 17 PAYSANS, DANS UNE LOCALITE SITUEE AU NORD DU PAYS.

LE MINISTRE DE L'INTERIEUR, M. TOMAS BORGE, A DENONCE QUE L'ACTION CONTRE-REVOLUTIONNAIRE A EU LIEU A 6 HEURES (HEURE LOCALE), DANS LE VILLAGE DE "RANCHO GRANDE", REGION DE WASLALA, A 200 KMS ENVIRON AU NORD-EST DE MANAGUA.

LE MEDECIN FRANCAIS, M. PIERRE GROSJEAN, PARTICIPAIT A UN PROGRAMME DE COLLABORATION OFFICIEL ENTRE LA FRANCE ET LE NICARAGUA. CE DERNIER, QUI APPARTENAIT AU COMITE DE COOPERATION SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE FRANCAIS, ETAIT CHARGE D'ETUDIER LA LEPRE DE MONTAGNE, A MANIFESTE M. BORGE.

IL A INDIQUE QUE DURANT L'ATTAQUE QUATRE SOLDATS DE L'ARMEE POPULAIRE SANDINISTE (E.P.S.) ET DU MINISTERE DE L'INTERIEUR ONT ETE TUES. SUR LES 17 PAYSANS BLESSES IL Y AVAIT 7 ENFANTS.

LE DIRIGEANT SANDINISTE A AJOUTE QUE LA MORT DU MEDECIN FRANCAIS, "CONSTERNE ET REMPLIE DE DOULEUR LE PEUPLE NICARAGUAYEN", AU MOMENT OU LE PAYS CONNAIT UNE ESCALADE DE L'AGRESSION LANCEE PAR LE GOUVERNEMENT DES ETATS-UNIS A TRAVERS DE LA C.I.A.

M. BORGE A DEMANDE A LA POPULATION DE "RENDRE UN HOMMAGE AU MEDECIN ASSASSINE" POUR AVOIR DONNE SA VIE, LA PLUS HAUTE DONNATION QUE PEUT REMETTRE UN HOMME" POUR LA CAUSE REVOLUTIONNAIRE DE CE PAYS.

"NOUS EXPRIMONS NOTRE SOLIDARITE ENVERS TOUS LES MEDECINS INTERNATIONALISTES DU MONDE ENTIER, SPECIALEMENT LES EUROPEENS, QUI SONT AU NICARAGUA POUR DONNER LEUR AIDE GENEREUSE", A DECLARE M. BORGE.

M. GROSJEAN ETAIT AU NICARAGUA DEPUIS LE MOIS D'AOUT DERNIER ET IL DEVAIT CONCLURE SA MISSION EN AVRIL PROCHAIN.

PAR AILLEURS, LE COMMANDANT BORGE A ACCUSE LE GOUVERNEMENT DES ETATS-UNIS D'ENTREPRENDRE UNE CAMPAGNE D'AGRESSION AFIN DE DEMORALISER LA POPULATION, EN LANÇANT DEPUIS LE HONDURAS LES FORCES SOMOZISTES DANS LE NORD DU NICARAGUA.

"LES ACTIVITES ARMEES DE L'IMPERIALISME AMERICAIN CONTINUENT, ET PLUS PERSON NE NE PEUT MAINTENANT CACHER QUE CES FORCES SOMOZISTES PROVIENNENT DU HONDURAS ET QU'ELLES SONT FINANCES PAR LA C.I.A." A-T-IL PRECISE.

ENFIN, LE CHEF DE LA DIRECTION POLITIQUE DE L'ARMEE POPULAIRE SANDINISTE, LE COMMANDANT HUGO TORRES JIMENEZ, A DECLARE QUE LA SITUATION DANS LE NORD DU PAYS "EST PRATIQUEMENT CONTROLEE" ET QUE LES SOMOZISTES QUI SONT ENCORE DANS CETTE REGION NE PEUVENT PLUS SE DEPLACER.

*** NICARAGUA: MANIFESTATION D'INTERNATIONALISTES DEVANT L'AMBASSADE AMERICAINE

MANAGUA, 28 MARS (ANN).- QUELQUE 500 INTERNATIONALISTES AMERICAINS, EUROPEENS ET LATINO-AMERICAINS ONT MANIFESTE LUNDI SOIR DEVANT L'AMBASSADE AMERICAINE A MANAGUA POUR PROTESTER CONTRE L'ASSASSINAT PAR DES EX-GARDES SOMOZISTES DU MEDECIN FRANCAIS PIERRE GROSJEAN.

UN PORTE-PAROLE FRANCAIS A LU A LA FIN DE LA MANIFESTATION UNE LETTRE ADRESSEE AU PRESIDENT REAGAN, DEMANDANT A CE DERNIER QU'IL "CESSE IMMEDIATAMENTE SON APPUI AUX MASSACRES QUE LES CONTRE-REVOLUTIONNAIRES EXECUTENT ET QU'IL N'INTERVIENNE PAS DANS LES AFFAIRES INTERNES DU NICARAGUA, RESPECTANT AINSI LA DECISION QUE CE PEUPLE A PRIS LE 19 JUILLET 1979".

DES COOPERANTS TECHNIQUES D'EUROPE OCCIDENTALE, DES ETATS-UNIS ET DU CANADA ONT AUSSI LU UNE LETTRE DANS LAQUELLE ILS ACCUSENT LE PRESIDENT REAGAN D'ETRE "L'UNIQUE COUPABLE" DE CET ASSASSINAT.

"IL N'Y A PAS DE GUERRE CIVILE AU NICARAGUA ET PERSONNE NE PEUT CROIRE A UN FRONT DEMOCRATIQUE NICARAGUAYEN (F.D.N.) COMPOSE A 80 POUR CENT PAR DES EX-GARDES SOMOZISTES", ONT-ILS AJOUTE.

LA MANIFESTATION ETAIT DIRIGEE PAR DES TECHNICIENS FRANCAIS QUI PORTAIENT DES DRAPEAUX DE LA FRANCE ET DU NICARAGUA AINSI QU'UNE BANNIERE AVEC LE PORTRAIT DE GROSJEAN QUI DEISAIT: REAGAN, AVEC LE SANG DE PIERRE, NOUS REAFFIRMONS NOTRE COMPROMIS ENVERS LE NICARAGUA LIBRE".

D'AUTRE PART, DIFFERENTS PARTICIPANTS A L'ACTE ONT MANIFESTE LEUR OPINION SUR LA MORT DE GROSJEAN.

"VOILA LE RESULTAT DE LA POLITIQUE INTERVENTIONNISTE QUE L'ADMINISTRATION REAGAN IMPOSE A L'AMERIQUE CENTRALE", A DECLARE UNE MEMBRE DU MOUVEMENT DES LAICS ITALIENS POUR L'AMERIQUE LATINE, MME TERESA DE ANGELI.

POUR SA PART, MARIA ODETTE COLIN, UNE CITOYENNE FRANCAISE, A AFFIRMER QU' "IL S'AGIT DE LA PREMIERE FOIS QU'UN EUROPEEN EST ASSASSINE AU NICARAGUA. NOUS ESPERONS QUE CE CRIME DEVEILLERA LA CONSCIENCE DES AUTRES EUROPEENS AFIN QUE CEUX-CI DENONCENT AU MONDE ENTIER LA POLITIQUE AMERICAINE CRIMINELLE ET INJUSTE ENVERS CES PAYS".

D'AUTRE PART, OMAR ZELAYA, UN CITOYEN HONDURIEN, A DECLARE QUE CE CRIME "EST UN REFLET DE LA SERVILITE DE L'ARMEE HONDURIENNE QUI APPUIS CES BANDES SOMOZISTES. CEPENDANT, A-T-IL POURSUIVI, IL NE FAUT PAS CONFRONDER LE GOUVERNEMENT ET LE PEUPLE HONDURIENNE".

*** NICARAGUA: PROPOSITION DE RENCONTRE AU SOMMET AVEC LE HONDURAS

NEW YORK, 28 MARS (ANN).- LE NICARAGUA A PROPOSE LUNDI AU CONSEIL DE SECURITE DE L'ONU LA TENUE D'UNE RENCONTRE AU SOMMET AVEC LE HONDURAS, EN PRESENCE DES PRESIDENTS DU VENEZUELA ET DU MEXIQUE.

LE VICE-MINISTRE DES AFFAIRES ETRANGERES DU NICARAGUA, M. VICTOR TINOCO, A DECLARE QUE LA REUNION POURRAIT AVOIR LIEU A UN ENDROIT DESIGNE PAR LE HONDURAS ET "LE PLUS TOT POSSIBLE AVANT QUE NE SE DETERIORE LE CONFLIT".

M. TINOCO A D'AUTRE PART PROPOSE "DES CONVERSATIONS FRANCHES ET SERIEUSES" AVEC LES ETATS-UNIS "AFIN D'ABORDER LE PROBLEME DES RELATIONS ENTRE LES DEUX PAYS".

IL A AJOUTE QUE LA FRANCE, LE VENEZUELA ET LE PANAMA SERAIENT DES ENDROITS ACCEPTABLES AUX YEUX DU NICARAGUA POUR LA TENUE DE CES CONVERSATIONS;

POUR LEUR PART, LE MINISTRE DES AFFAIRES ETRANGERES DU HONDURAS ET LA REPRESENTANTE AMERICAINE AUX NATIONS UNIES ONT DEJA SIGNIFIE A L'ANN CE QUE SERAIT LA POSITION DE LEURS GOUVERNEMENTS FACE A CETTE NOUVELLE PROPOSITION NICARAGUAYENNE.

"LES ETATS-UNIS N'ONT RIEN A DISCUTER AVEC LE NICARAGUA", A DECLARE L'AMBASSADRICE JEANNE KIRKPATRICK.

EN REVANCHE, A-T-ELLE AJOUTE, "SI LES PAYS D'AMERIQUE CENTRALE VEULENT SE REUNIR POUR PARLER DU PROBLEME REGIONAL, OU SI VOUS VOULEZ, CONVOQUER UNE CONFERENCE INTERNATIONALE SUR LE TRAFFIC D'ARMES DANS LA REGION, MON GOUVERNEMENT SERAIT DISPOSE DE COLLABORER".

QUAND AU MINISTRE HONDURIEN EDGARDO PAZ BARNICA, IL A SOULIGNE QUE CE QUI EST IMPORTANT "EST QUE LES CINQ PAYS DE L'AMERIQUE CENTRALE CONVERSENT POUR ABORDER CE QUI EST ESSENCIELLEMENT UN PROBLEME REGIONAL, PAS BILATERAL".

*** NICARAGUA: SOMOZISTES ASSASSINENT TROIS TECHNICIENS ET ENLEVENT UNE PROFESSEUR

MANAGUA, 23 MARS (ANN).- UN GROUPE D'EX-GARDES SOMOZISTES A ASSASSINE DANS LE NORD DU NICARAGUA TROIS TECHNICIENS DU MINISTERE DE L'AGRICULTURE ET A ENLEVE UNE PROFESSEUR, A-T-ON APPRIS MERCREDI A MANAGUA.

DE FEVRIER A MARS, 21 CIVILS ONT ETE TUES VICTIMES DES SOMOZISTES, DONT 14 ONT ETE TUES ET 7 ONT ETE ENLEVES, DANS PLUSIEURS REGIONES DU PAYS. DURANT LA MEME PERIODE 205 SOMOZISTES ONT ETE TUES AINSI QUE 57 SOLDATS NICARAGUAYENS AU COURS D'AFFRONTLEMENTS ARMES.

LE MINISTRE DE LA DEFENSE A INDIQUE QUE LES TECHNICIENS ASSASSINES HIER AVAIENT ETE ENLEVES LE 18 MARS DERNIER PAR DES BANDES DE SOMOZISTES DANS LA LOCALITE DE "LA AURORA", REGION SITUEE ENTRE LES DEPARTEMENTS DE BOACO ET DE MATA-GALPA, A 100 KMS ENVIRON AU NORD-EST DU MANAGUA.

PAR AILLEURS, LA PROFESSEUR ADILIA MARTINEZ ALVAREZ, DU VICE-MINISTERE DE L'EDUCATION POUR ADULTES, A ETE EGALEMENT ENLEVE PAR LE MEME GROUPE DE SOMOZISTES QUI A PRIS LA FUITE.

LES CORPS DES TECHNICIENS, QUI PRESENTAIENT DES MARQUES DE TORTURE, ONT ETE TROUVES SOUS UN PONT PROCHE DE LA LOCALITE INDIQUEE.

*** ETATS-UNIS: OPINION PUBLIQUE APPUI PROCESSUS NICARAGUAYEN

WASHINGTON, 24 MARS (ANN).- UN GROUPE DE 75 DIRIGEANTS DE DIFFERENTS ORGANISATIONS SYNDICALES, RELIGIEUSES ET HUMANITAIRES DES ETATS-UNIS A DEMANDE AU GOUVERNEMENT DE M. RONALD REAGAN DE CESSER SON INTERVENTION MILITAIRE EN AMERIQUE CENTRALE.

LES CITOYENS AMERICAINS ONT EMIS MERCREDI SOIR UN DOCUMENT, SIGNE PAR PLUS DE MILLE PERSONNES ET PAR QUELQUE 300 ORGANISATIONS, DANS LEQUEL ILS MANIFESTENT LEUR SOUTIEN AU PROCESSUS NICARAGUAYEN FACE AUX DERNIERES ATTAQUES ARMEES QUI ONT EU LIEU DANS LE NORD DU PAYS.

LE DOCUMENT ACCUSE LE PRESIDENT DES ETATS-UNIS D'ENCOURAGER "LA SOUFFRANCE DE MILLIONS DE CENTRE-AMERICAINS".

POUR SA PART, LE DIRECTEUR DE L'INSTITUT D'ALIMENTS ET DE DEVELOPPEMENT DE SAN FRANCISCO, CALIFORNIE, M. JOSEPH COLLINS, A AFFIRME AU COURS D'UN PROGRAMME DE TELEVISION QUE WASHINGTON CHATIE LE NICARAGUA "PARCE QUE CE PAYS OFFRE UN MODELE DE DEMOCRATIE ET DE JUSTICE QUI MENACE LE SYSTEME DE DEPENDANCE ET DE DOMINATION QUE LES ETATS-UNIS ONT ENCOURAGE".

PAR AILLEURS, LA PRESIDENTE DE L'ASSAMBLEE NATIONALE DES RELIGIEUSES, MME MARJORIE TUIITE, A EXIGE AU GOUVERNEMENT DE M. REAGAN DE "LAISSER EN PAIX LE NICARAGUA".

ENFIN, LE QUOTIDIEN "THE WASHINGTON POST" INDIQUE DANS SON EDITION D'AUJOURD'HUI QUE "LES ETATS-UNIS SEMBLENT AIDER SECRETEMENT CERTAINS CONTRE-REVOLUTIONNAIRES AU NICARAGUA" ET AFFIRME QUE "LES LATINO-AMERICAINS NE VONT PAS APPUYER UNE POLITIQUE BASEE SUR UNE INTERVENTION PATRONNEE PAR LA C.I.A.

*** SUEDE DEMANDE DE RESPECTER LE NICARAGUA ET LA PAIX EN AMERIQUE CENTRALE

STOCKHOLM, 24 MARS (ANN).- LE GOUVERNEMENT SUEDOIS A CONSAMME JEUDI LES ATTAQUES LANCES DEPUIS LE HONDURAS CONTRE LE NICARAGUA ET A LANCE UN APPEL POUR RECHERCHER UNE SOLUTION POLITIQUE AUX CONFLICT CENTRE-AMERICAINS.

DANS UN DOCUMENT EMIS AUJOURD'HUI, LE MINISTERE DES AFFAIRES ETRANGERS DE SUEDE EXPRIME SA "PREOCCUPATION" A LA SUITE DES INFILTRATIONS DES EX-GARDES SOMOZISTES AU NICARAGUA ET AJOUTE QU'IL "EST CLAIR QU'UNE AGRESSION D'ENVERGURE NE PEUT ETRE ENTREPRISE SANS UN IMPORTANT APPUI ETRANGER";

LE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN A REITERE IL Y A QUELQUES JOURS QUE L'ADMINISTRATION REAGAN EST LA PRINCIPALE RESPONSABLE DE LA NOUVELLE ESCALADE BELLIQUEUSE CONTRE CE PAYS.

"LE DANGER QUE CES LUTTES S'ETENDENT A TOUTE L'AMERIQUE CENTRALE EST IMMINENT", SOULIGNE LA DECLARATION OFFICIELLE, QUI POURSUIT EN DEMANDANT "UNE SUSPENSION IMMEDIATE DE LA FOURNITURE D'ARMES ET DE TOUTE AIDE MILITAIRE EN DIRECTION ET A L'INTERIEUR DU PAYS".

ENFIN, LE COMMUNIQUE SUEDOIS PRECISE QUE LA SOUVERAINETE DES DIFFERENTS PAYS DE LA REGION, "AINSI QUE DU PEUPLE NICARAGUAYEN, "DOIT ETRE RESPECTEE POUR QUE CES NATIONS PUISSENT "CONSTRUIRE LEURS SOCIETES EN PAIX ET LIBERTE, SANS AUCUNE INGERENCE ETRANGERE".

*** FRANCE: CORTAZAR LANCE UN APPEL A LA SOLIDARITE AVEC LE NICARAGUA

PARIS, 23 MARS (ANN).- L'ECRIVAIN LATINO-AMERICAIN, JULIO CORTAZAR, A LANCE UN APPEL A LA SOLIDARITE URGENTE AVEC LE PEUPLE SANDINISTE APRES LES DERNIERS INCURSIONS DES SOMOZISTES QUI, PROVENANT DU HONDURAS, "ONT PENETRE AU NICARAGUA ET ONT ASSASSINE PLUSIEURS TRAVAILLEURS".

IL A PAR AILLEURS DENONCE LA MANIPULATION DES "JOURNAUX FRANCAIS QUI PRESENTENT GENERALEMENT LA SITUATION DU NICARAGUA COMME UNE TENTATIVE DES OPPOSITEURS DU REGIME SANDINISTE, POUR OCCUPER LES PAYS ET Y RETABLIR CEUX QU'ILS APPELLENT "LA DEMOCRATIE", A AJOUTE CORTAZAR DANS DES DECLARATIONS EXCLUSIVES POUR L'AGENCE NUEVA NICARAGUA.

"LES SOMOZISTES COMME LES PARTIDAIRES DE EDEN PASTORA, CHERCHENT EN PREMIER LIEU LA VENGEANCE, ET LEURS COMPLICES DE LA BOURGEOISIE, COMME CEUX DU SALVADOR, ASPIRENT EGALEMENT A RECUPERER LES PRIVILEGES QUI DURANT QUARANTE ANS ONT FAIT DE CEUX-CI LES EXPLOITEURS D'UN PEUPLE QUI A CONQUI SA LIBERTE ET SA SOUVERAINETE AVEC UN COUT DE 50 MILLE MORTS ET LA DESTRUCTION DE L'ECONOMIE DU PAYS", A-T-IL SOULIGNE.

"DERRIERE CETTE PREMIERE IMAGE, A POURSUIVI JULIO CORTAZAR, S'ELEVE CELUI QUI MONTRE LE VERITABLE VISAGE DE L'ENNEMI, QUI SE SERT DE L'OPPOSITION COMME L'ALLIER DE SA DOMINATION. LES ETATS-UNIS, SOUS L'ADMINISTRATION REAGAN, ESSAYENT AU NICARAGUA DE FAIRE LA MEME CHOSE QU'AU SALVADOR: RECUPERER CE QU'ILS CONSIDERENT LEUR ARRIERE COUR, QUE LA LIBERATION PROGRESSIVE DES PEUPLES CENTRE-AMERICAINS LEURS REFUSENT ET LEURS REFUSERONT TOUJOURS.

APRES AVOIR MANIFESTE "QU'AVEC CES QUELQUES PHRASES LA VERITE EST FAITE SUR CE QUI ARRIVE ACTUELLEMENT", JULIO CORTAZAR A AFFIRME QUE "C'EST JUSTEMENT CETTE REALITE QUE LES INFORMATIONS HABITUELLES DISSIMULENT OU PLACENT AU DEUXIEME PLAN".

*** NICARAGUA: REAGAN TENTE DE PRESENTER L'IMAGE D'UNE GUERRE CIVILE, AFFIRME TOMAS BORGE

MANAGUA, 24 MARS (ANN).- LE PRESIDENT RONALD REAGAN EN COMPLICITÉ AVEC LES AGENCES DE PRESSE INTERNATIONALES TENTE DE PROJETER L'IMAGE D'UNE GUERRE CIVILE AU NICARAGUA, A DECLARE JEUDI UN HAUT DIRIGEANT SANDINISTE.

LE COMMANDANT TOMAS BORGE, MINISTRE DE L'INTERIEUR, A ANALYSE EN COMPAGNIE DE JOURNALISTES LES POSSIBILITES D'UNE RECRUESCENCE DES ATTAQUES CONTRE LE NICARAGUA.

IL S'AGIT DE PROVOQUER, A AFFIRME M. BORGE, UNE ESPECE DE GUERRE CIVILE AU NICARAGUA AFIN DE LA COMPARER A LA VERITABLE QUI SE DERoule AU SALVADOR.

SELON LA LOGIQUE DU GOUVERNEMENT REAGAN, A-T-IL DIT, IL S'AGIRAIT DE CREER L'IDEE DE DEUX GUERRES CIVILES EN AMERIQUE CENTRALE POUR OBLIGER, SUR CETTE BASE LA TENUE D'UNE NEGOCIATION GLOBALE EN AMERIQUE CENTRALE.

IL A SIGNALÉ QUE LES ETATS-UNIS ENTENDENT AINSI SE PLACER EN POSITION DE FORCE, QUOIQUE AVEC PAREIL PLAN "ILS JOUENT AVEC DE LA PUEDE PENDANT QU'ILS ONT UNE MECHE DE FEU DANS LA MAIN".

IL A RECONNU LE DANGER D'UNE GUERRE AVEC LE HONDURAS ET A COMMENTE QUE "CE N'EST PAS LE MOMENT POUR LA PARTICIPATION DE BRIGADES INTERNATIONALISTES" QUI ONT OFFRE LEUR AIDE.

LE COMMANDANT BORGE A PRECISE QUE LA SITUATION EST TRES DELICATE DANS LA REGION ET A AJOUTE QUE LE PRESIDENT REAGAN TENTE D'IMPLIQUER LE NICARAGUA DANS UN PRESUME ENVOI D'ARMES A LA GUERRILLA SALVADORIENNE, A QUI "NOUS APPORTONS UN APPUI POLITIQUE ET MORAL".

ANN-HEBDOMADAIRE, est une publication de l'Agence Nueva Nicaragua (ANN) dont le siège central se trouve à Managua. Ce bulletin recueille les informations de nos correspondants d'Amérique Centrale.
